



MARINHA DO BRASIL
Capitania dos Portos do Rio de Janeiro

DECLARAÇÃO PROVISÓRIA PARA OPERAÇÃO EM AJB
(PROVISIONAL STATEMENT TO OPERATION IN BRAZILIAN WATERS)

Nº de inscrição: **381-E00539-9**

Certifico que a barça **DEEPWATER MILLENUM**, bandeira **ILHAS MARSHAL** nº IMO **8002626**
This is to Certify that the ship _____, flag _____, IMO Number _____,

nº de inscrição **381-E00539-9** classificado pela **AMERICAN BUREAU OF SHIPPING** foi submetido à
Registration Number _____, classified by _____, was submitted to

PERÍCIA TÉCNICA para emissão de Atestado de Inscrição Temporária - AIT em **21/05/2008**,
TECHNICAL INVESTIGATION for Temporary Registration Certificate - AIT, in _____.

no Porto/Terminal **NITERÓI**, de acordo com o estabelecido nas Normas da Autoridade Marítima
at Port/Terminal _____, in accordance with the requirements established in the Maritime Authority's

para Operação de Embarcações Estrangeiras em Águas Jurisdicionais Brasileiras - NORMAM 04 -
Capítulo 1.
Regulation for foreign Vessels operation in Brazilian Jurisdictional Waters - NORMAM 04 - Chapter 1.

A perícia constatou que o navio poderá operar em Águas Jurisdicionais Brasileiras - AJB até
The appraisal shows that the ship can operate in Brazilian Jurisdictional Waters - AJB until

a data de validade desta Declaração, condicionada ao cumprimento das exigências do Relatório de
Perícia em anexo.
*the validity date of this Statement, conditioned to compliance with the outstanding requirements noted
in the attached Appraisal Report.*

Emitido na **CAPITANIA DOS PORTOS DO RIO DE JANEIRO**, em **21/05/2008**.
Issued at _____, in _____.

Válido até **21/08/2008**
Valid until _____.

WILSON PEREIRA DE LIMA FILHO
CAPITÃO-DE-MAR-E-GUERRA
CAPITÃO DOS PORTOS